

Tours 32 (lat)

XXXII^a SI QUANDO MASCULUS ET FEMINA PARITER^b RAPTUM^c
CONSENSENT^d INFRA^e QUINQUENNIUM^f LITIGETUR

Notitia^g sub^h quorumⁱ praesentia^j ubi^k veniens **ille** ante **illum** vel eos^l qui subter^m tenentur insertiⁿ ibique^o accusabat^p aliquem^q hominem nomine **illum**^r eo quod aliquam feminam nomine **illam**^s iam anno expleto sine diffinitione^t parentum^u vel sine eius clamore aut^v vociferatione^w eam volentem^x rapuisse^y atque in coniugio^z sibi malo^{aa} ordine contra legem et iustitiam^{ab} sociasset^{ac} Qui iamdictus **ille** et praefata^{ad} **illa** hoc denegare non potuerunt^{ae} sed^{af} in omnibus taliter fuerunt professi, quod ambo pariter conscentientes^{ag} sic apud eosdem actum vel perpetratum fuerat^{ah} Tunc^{ai} ipsi viri, qui ibidem aderant^{aj} tale^{ak} dederunt iudicium, ut secundum legem romanam pro hac culpa ambo pariter vitae^{al} periculum incurrisse vel sententiam^{am} mortis ab^{an} hoc scelus exceperint^{ao} Sed interventientibus bonis hominibus^{ap} taliter eis convenit, ut^{aq} iamdicti homines pro redemptione^{ar} vitae^{as} eorum wadios^{at} suos iamdicto **illo** unusquis^{au} pro soledis **tantis**^{av} dare deberent. Quod ita et fecerunt. Et hoc placitum institutum, quod evenit tunc^{aw} tempore^{ax} hoc^{ay} debeat desolvere^{az} unde et fideiussorem^{ba} pro ipsis solidis^{bb} aliquo homine nomine **illo**^{bc} obligaverunt^{bd} Propterea^{be} necesse fuit ipsius^{bf} ut hanc notitiam^{bg} exinde accipere deberet^{bh} Quod ita et fecit^{bi} ut^{bj} si necessitas evenerit^{bk} omnibus sit manifestum, qualiter supradicti homines^{bl} infra quinquennium^{bm} ab hoc^{bn} scelere^{bo} convicti^{bp} vel conprobati^{bq} apparuerunt

^aXXXII] XXXI P₁₀; XXXIII P₁₆^a

^bPARITER] fehlt Ko₂, P₃

^cRAPTUM] RAPTU P₁₆

^dCONSENSENT] CONSENSENT P₃; CONSERINT P₁₀

^eINFRA] ET INFRA Ko₂, P₃

^fQUINQUENNIUM] QÜINQUENIUM P₃; QUINQUENNIO P₁₆^a

^gNotitia] noticia P₁₆^a

^hsub] sup P₁₆^a

ⁱquorum] corum P₃

^jpraesentia] praesencia P₃, P₁₆^a; presentiam P₁₀

^kubi] hubi P₃; ubique P₁₀^a

^leos] ante illum P₁₆^a

^msubter] super P₁₆^a

ⁿtenentur inserti] firmaverunt P₁₀

^oibique] ubi Ko₂; ibi P₁₆^a

^paccusabat] acusabat P₁₆^a

^qaliquem] aliquo Ko₂, P₃, P₁₀, P₁₆^a

^raliquem ... illum] aliquo homine nomine ille Ko₂; aliquo homine nomen illo P₃; aliquo homine nomine illo P₁₆^a

^squod ... illam] quam aliquam feminam nomen illa Ko₂; quod aliquam feminam nomen illa P₃; quod aliqua

^tdiffinitione] definitione Ko₂; diffinizione P₃; difinitione P₁₀; definizione P₁₆^a

^uparentum] fehlt P₃

^vclamore aut] fehlt P₃

^wvociferatione] voceferatione P₁₀; vociferacione P₁₆^a

^xvolentem] violenter P₃

^yrapuisse] rapuisse P₃

^zconiugio] congiugio P₁₆^a

^{aa}malo] male Ko₂, P₁₀, P₁₆^a

^{ab}iustitiam] iusticiam P₁₆

ac sociasset] sobim P_16^a
 ad praefata] prefata P_{16}^a
 ae potuerunt] potuerit $P_{16}^{10}^a$
 af sed] set P_{16}^a
 ag conscientes] consentientes Ko_2, P_3, P_{10}^a
 ah apud ... fuerat] ab eisdem perpetratum fuerat Ko_2, P_3 ; ab eosdem actum vel perpetratum fuerat P_{10}^a
 ai Tunc] tun P_3^a
 aj aderant] adherant Ko_2
 ak tale] talem $Ko_2, P_3, P_{10}^a, P_{16}^a$
 al vitae] vite Ko_2, P_3, P_{16}^a
 am sententiam] sentiam P_{16}^a ; sentencia P_{16}^a
 an ab] ob Ko_2, P_{10}^a, P_{16}^a
 ao exceperint] sceperint Ko_2
 ap intervenientibus ... hominibus] invenientibus bonis hominibus Ko_2 ; intervenientes bonis homines P_3
 ad ut] ud P_{16}^a
 ar redempcio] redempcio P_{16}^a
 as vitae] vite Ko_2, P_3, P_{16}^a
 at wadios] gladios P_{16}^a
 au unusquis] unusquisque Ko_2, P_{10}^a ; unusquis P_{16}^a
 av soledis ... tantis] solidos tantos Ko_2, P_3, P_{10}^a ; soledos tantos P_{16}^a
 aw tunc] fehlt P_3
 ax tempore] temporis Wa_1
 ay hoc] illo hoc Ko_2, P_3 ; hc P_{16}^a
 az desolvere] solvere P_3 ; dissolvere P_{16}^a
 ba fideiussorem] fidemissorem Ko_2 ; fideiussores P_3 ; fidiosorem P_{16}^a
 bb ipsi solidis] ipsos solidus P_3 ; ipsos solidos P_{10}^a ; ipsos soledos P_{16}^a
 bc aliquo ... illo] aliquo homine nomen illo P_3 ; aliquem hominem illum Wa_1 , so auch Zeu. ohne Varianten
 bd obligaverunt] oblegaverunt Ko_2, P_3, P_{16}^a
 be Propterea] pro [...]rea Blatt beschädigt P_{16}^a
 bf ipsius] ipsis Ko_2 ; ipsis P_{16}^a
 bg notitiam] noticiam P_3, P_{16}^a
 bh deberet] deberent Ko_2, P_{16}^a
 bi fecit] fecerunt Ko_2, P_{16}^a
 bj ut] ud P_{16}^a
 bk evenerit] evenerid P_{16}^a
 bl homines] omnes P_3
 bm quinquennium] quinquenium P_3
 bn hoc] oc P_{16}^a
 bo scelere] soluere P_3
 bp convicti] convincti P_3
 bq conprobati] comprobati P_{16}^a
 br apparuerunt] aparuerunt P_3